

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN VĨNH CỬU  
TỈNH ĐỒNG NAI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 68/2021/HS-ST  
Ngày 28/5/2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN VĨNH CỬU, TỈNH ĐỒNG NAI**

**Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Nguyễn Thị Hồng Nhung

*Các Hội thẩm nhân dân:*  
- Ông Đặng Văn Nga  
- Bà Nguyễn Ngọc Cúc

- *Thư ký phiên tòa:* Ông Đặng Quang Tuyền – Thư ký Tòa án của Tòa án nhân dân huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai tham gia phiên tòa:* Ông Nguyễn Tất Bắc – Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 5 năm 2021 tại Hội trường xét xử Tòa án nhân dân huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 47/2021/TLST-HS ngày 31 tháng 3 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 56/2021/QĐXXST-HS ngày 14 tháng 4 năm 2021 và Quyết định hoãn phiên tòa số 177/2021/HSST-QĐ ngày 05/5/2021 đối với bị cáo:

**Chau Sóc K**, sinh năm 1995, tại An Giang; nơi ĐKTT: Ấp P, xã A, huyện T, tỉnh An Giang; nơi cư trú: Ấp 1, xã T, huyện V, tỉnh Đồng Nai; nghề nghiệp: Làm thuê; trình độ học vấn: 04/12; dân tộc: Khơ me; tôn giáo: Phật; quốc tịch: Việt Nam; con ông Chau C (Còn sống) và bà Neàng C (Còn sống); chung sống như vợ chồng, không đăng ký kết hôn với Neàng Chanh R và có 02 con sinh năm 2017 và 2020; tiền án: Không; tiền sự: Không.

Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 19/10/2020 và chuyển tạm giam đến nay (Có mặt).

\* Bị hại: Anh Chau K, sinh năm 2001

Nơi ĐKTT: Ấp P, xã A, huyện T, tỉnh An Giang (Vắng mặt).

\* Người giám định: Trần Văn Hoàng - Giám định viên – Trung tâm pháp y tỉnh Đồng Nai (Có đơn xin vắng mặt).

**NỘI DUNG VỤ ÁN**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 12 giờ 00 phút ngày 18/10/2020, Chau Sóc K ngồi nhậu với khoảng 15 người trong đó có Chau K tại hành lang trước phòng trọ số 10B của chị Hà Thị N thuộc ấp 1, xã Thạnh Phú, huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai. Đến khoảng 15 giờ 30 phút thì nghỉ nhậu ngoài hành lang, sau đó Chau Sóc K cùng với khoảng 04 người nữa ngồi nhậu tại phòng trọ số 6B của Chau Sóc K. Tại đây Kh có nói chuyện với những người trong phòng trọ K, K kêu Kh nói nhiều và đuổi Kh về, Kh không về nên K dùng tay đánh 01 cái vào đầu Kh. Hai bên xảy ra tranh cãi, Chau K dùng lời lẽ xúc phạm bị cáo và đe dọa gọi người giết bị cáo, lúc này Chau Sóc K lấy 01 phần cây kéo (Chỉ còn 01 lưỡi kéo) dài 20 cm, lưỡi kéo dài 10 cm để ở bếp phòng Chau Sóc K đuổi theo Chau K. Khi Chau K chạy đến trước cửa phòng số 11B thì từ phía sau Chau Sóc K dùng kéo đâm 01 (một) nhát vào vùng lưng phải Chau K gây thương tích. Người nhà đưa Chau K đến bệnh viện và báo Công an xã Thạnh Phú, huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai. Chau Sóc K quay về phòng trọ, vứt lưỡi kéo vào nhà vệ sinh rồi đến Công an xã Thạnh Phú, huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai đầu thú.

Tang vật thu giữ: 01 bên của cây kéo dài 20cm, có lưỡi dài 10cm.

\* Tại Bản Kết luận giám định pháp y về thương tích số 0977/TgT/2020 ngày 28/10/2020 của Trung tâm pháp y Đồng Nai kết luận tỷ lệ thương tích của Chau K:

- Tổn thương nhu mô phổi phải gây tràn dịch màng phổi phải đã phẫu thuật dẫn lưu hiện để lại xơ xẹp thùy dưới phổi phải. Tỷ lệ 26%.

- Vết thương ngực sau bên phải kích thước 03 x 0,2cm. Tỷ lệ 01%.

- Vết mổ dẫn lưu ngực bên phải kích thước 1,5 x 0,6 cm. Tỷ lệ 02%.

Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên tại thời điểm giám định của nạn nhân Chau K là 28%.

Quá trình điều tra cũng như quá trình xét xử, bị cáo và bị hại không có ý kiến gì về Bản Kết luận giám định pháp y về thương tích số 0977/TgT/2020 ngày 28/10/2020 của Trung tâm pháp y Đồng Nai.

Trách nhiệm bồi thường dân sự: Anh Chau K yêu cầu bị cáo bồi thường số tiền: 15.000.000 đồng.

Ngày 18/10/2020, Chau K nhập viện và điều trị tại Bệnh viện Đa khoa Đồng Nai, Chau K dùng thẻ bảo hiểm y tế của Chau Chum để hưởng bảo hiểm y tế.

Cáo trạng số 17/CT-VKSVC ngày 25/01/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai truy tố bị cáo Chau Sóc K về tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm a, i khoản 1, điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Vĩnh Cửu phát biểu luận tội vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng điểm a, i khoản 1, điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) tuyên bố bị cáo Chau Sóc K phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

- Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị hại có một phần lỗi là tình tiết giảm nhẹ theo điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

- Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Đề nghị xử phạt bị cáo mức án: 02 (Hai) năm 06 (Sáu) tháng tù đến 03 (Ba) năm tù.

- Xử lý vật chứng: Tịch thu, tiêu hủy 01 bên của cây kéo dài 20cm, có lưỡi dài 10cm.

- Buộc bị cáo phải bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm theo quy định của pháp luật.

- Buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo biết hành vi của bị cáo là sai. Xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để bị cáo sớm về làm công dân tốt cho xã hội và chăm sóc gia đình.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Vĩnh Cửu, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Vĩnh Cửu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, bị cáo, bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo đã thừa nhận hành vi phạm tội của mình phù hợp với lời khai của bị hại, người làm chứng và các tài liệu, chứng cứ có tại hồ sơ, đã có đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 12 giờ 00 phút ngày 18/10/2020, Chau Sóc K ngồi nhậu với khoảng 15 người trong đó có Chau K tại hành lang trước phòng trọ số 10B của chị Hà Thị Ngà thuộc ấp 1, xã Thạnh Phú, huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai. Đến khoảng 15 giờ 30 phút thì nghỉ nhậu ngoài hành lang, sau đó Chau Sóc K cùng với khoảng 04 người nữa ngồi nhậu tại phòng trọ số 6B của Chau Sóc K. Tại đây Kh có nói chuyện với những người trong phòng trọ K, K kêu Kh nói nhiều và đuổi Kh về, Kh không về nên K dùng tay đánh 01 cái vào đầu Kh. Hai bên xảy ra tranh cãi, Chau K dùng lời lẽ xúc phạm bị cáo và đe dọa gọi người giết bị cáo. Khi Chau K chạy đến trước cửa phòng số 11B thì từ phía sau Chau Sóc K dùng kéo đâm 01 (một) nhát vào vùng lưng phải Chau K gây thương tích. Người nhà đưa Chau K đến bệnh viện và báo Công an xã Thạnh Phú, huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai.

\* Tại Bản Kết luận định pháp y về thương tích số 0977/TgT/2020 ngày 28/10/2020 của Trung tâm pháp y Đồng Nai kết luận tỷ lệ thương tích của Chau K:

- Tổn thương nhu mô phổi phải gây tràn dịch màng phổi phải đã phẫu thuật dẫn lưu hiện để lại xơ xẹp thùy dưới phổi phải. Tỷ lệ 26%.

- Vết thương ngực sau bên phải kích thước 03 x 0,2cm. Tỷ lệ 01%.

- Vết mổ dẫn lưu ngực bên phải kích thước 1,5 x 0,6 cm. Tỷ lệ 02%.

Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên tại thời điểm giám định của nạn nhân Chau K là 28%.

Quá trình điều tra cũng như quá trình xét xử, bị cáo và bị hại không có ý kiến gì về Bản Kết luận giám định pháp y về thương tích số 0977/TgT/2020 ngày 28/10/2020 của Trung tâm pháp y Đồng Nai.

Bị hại có một phần lỗi gây ra mâu thuẫn giữa bị cáo và bị hại, Viện kiểm sát đề nghị áp dụng điểm i khoản 1 Điều 134 của Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm 2017) không phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên không áp dụng.

Bị cáo đã dùng dao là hung khí nguy hiểm, cố ý gây thương tích cho anh Chau K với tỷ lệ tổn thương cơ thể là 28% nên hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm a khoản 1, điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[3] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự của bị cáo: Không có.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải là tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[5] Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ. Cần có một mức án tương xứng với hành vi của bị cáo, cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để cải tạo, răn đe đối với bị cáo, thể hiện tính nghiêm minh của pháp luật, cũng như phòng ngừa tội phạm nói chung.

[6] Trách nhiệm bồi thường thiệt hại:

Anh Chau K yêu cầu bị cáo Chau Sóc K phải bồi thường số tiền 15.000.000 đồng. Bị cáo đồng ý bồi thường số tiền 15.000.000 đồng nên Hội đồng xét xử ghi nhận.

[8] Xử lý vật chứng:

Áp dụng Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017) và Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu, tiêu hủy: 01 bên của cây kéo dài 20cm, có lưỡi dài 10cm (Theo Biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 26/01/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai).

[9] Ngày 18/10/2020, Chau K nhập viện và quá trình điều trị tại Bệnh viện Đa khoa Đồng Nai, Chau K dùng thẻ bảo hiểm y tế của Chau C để hưởng bảo hiểm y tế. Hành vi của Chau K có dấu hiệu của tội Gian lận bảo hiểm y tế theo quy định tại Điều 215 của Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm

2017) nhưng hồ sơ chưa điều tra, làm rõ hành vi của Chau K có cấu thành tội Gian lận bảo hiểm y tế theo quy định tại Điều 215 của Bộ luật hình sự năm 2015 (Sửa đổi, bổ sung năm 2017) hay không để xử lý theo quy định của pháp luật. Kiến nghị Cơ quan nhà nước có thẩm quyền tiếp tục điều tra, xác minh làm rõ để xử lý theo quy định của pháp luật.

[10] Về án phí: Căn cứ Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án, bị cáo phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và 750.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

[11] Xét quan điểm của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Vĩnh Cửu cơ bản phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên chấp nhận phần phù hợp.

Vì các lẽ trên;

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 134, điểm đ khoản 2 Điều 134, Điều 38, 47, điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017); Điều 106, 136, 331, 332, 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 357, 468 và Điều 590 của Bộ luật dân sự năm 2015; Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án;

1. Tuyên bố bị cáo Chau Sóc K phạm tội “Cố ý gây thương tích”;

Xử phạt: Bị cáo Chau Sóc K 02 (Hai) năm 06 (Sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 19/10/2020.

2. Xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy: 01 bên của cây kéo dài 20cm, có lưỡi dài 10cm (Theo Biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 26/01/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Vĩnh Cửu, tỉnh Đồng Nai).

3. Về trách nhiệm bồi thường dân sự:

Bị cáo Chau Sóc K phải bồi thường cho anh Chau K số tiền: 15.000.000 đồng (Mười lăm triệu đồng).

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015.

Trường hợp bản án, quyết định của Tòa án được thi hành theo quy định tại Điều 2 của Luật Thi hành án dân sự (đã được sửa đổi, bổ sung năm 2014) thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 của Luật Thi hành án dân sự (đã được sửa đổi, bổ sung năm 2014); thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 của Luật Thi hành án dân sự (đã được sửa đổi, bổ sung năm 2014).

4. Về án phí: Bị cáo Chau Sóc K phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và 750.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

5. Bị cáo có mặt được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị hại anh Chau K vắng mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày bản án được tổng đạt hợp lệ.

**Nơi nhận:**

- Bị cáo;
- Bị hại;
- VKSND huyện Vĩnh Cửu;
- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- Cơ quan điều tra Công an huyện Vĩnh Cửu;
- Cơ quan thi hành án hình sự huyện Vĩnh Cửu;
- Chi cục thi hành án dân sự huyện Vĩnh Cửu;
- Sở Tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- Lưu hồ sơ, văn phòng.

**TM HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

**Nguyễn Thị Hồng Nhung**